







### Dr. Gabeschinskis planschu,

frīds, neeru, mahgas, aīns, zu-  
fura, reimatīzma, cefšs, un  
behrn. flim. Peenem. flim. l. beenu  
(ari hveht- un hvehtu beenas) Rīgā  
Wehneru eelā 1. tel. 55-99, no p  
8-12 pr. p. un no 4-7 waf. Strahdn.  
falp. darb. ari wehl lihb 8 waf.

### Strahdneezeš

mezumā no 18 lihb 30 gabeem  
atrod pastahtmigu nodarbošanos  
Prowodnika fabrika,  
Rīga.

### Ustraugs mešča wafarnizai (meščajarjs)

wajadsijs Cefšs-Krewija, Ribinstas aplahrtne. Beetoschana dših-  
wojamā ehla mešča, eephešta aramsēme, un atkauts turet mahj-  
lopus. Peena raschojumus war nobot tuwejd seernizā. Wehlams  
latweetis, gimenes zilwels, nedsehrajs, lastipratejs, tursch runā un  
raksta pa kreewiski. Uga, ne-estotot apshmetās peedewās, 15 rub.  
meheš. Beeteiktees luhds uš adreši: Россійско-Богемское  
Пивоваренное Т-во въ Рыбинскѣ, Ярославск. губ.

### Gottfrieda Hermara pehzn.

Jelgawā,

pehrk bastarda un wisadaš  
ahbolina sehklas.

Zaunus iuhrijumus no

### flihgeleem un pianineem

fanehma, isgatavotus no flamenalām fabrikam, tā:

G. M. Schröder, J. Treffel, Jul. Blüthner,  
H. Kahle, brl. Diederichs (Sw. Peterburgā) un Keisara  
galma pianoforte fabrika B. F. Jrmier (Leipzigā) peedahwā



### L. Günthers,

Jelgawā, pasta eelā 38. Tel. 630.

Agents preeksch Jelgawas un  
aplahrtneš no angshminetām fabrikam.

### Peensaimneeku eewehriba!

Augstā labuma

### Sweesta

(pergament)

### papiri

2 1/2 un 5 mahz. cullos, tā ari mateju un lošnes peedahwā

Grahmatruhneez. Ekoni. wišlās Sabeedribas,  
agr. G. Landsberga.

grahmatu un rakstamu leetu pahrdotawas nobata, Jelgawā,  
Katoļu eelā Nr. 7

Jelgawas Sw. Annas basnizā  
swehtdeen, 8. septembrī 1913. g.

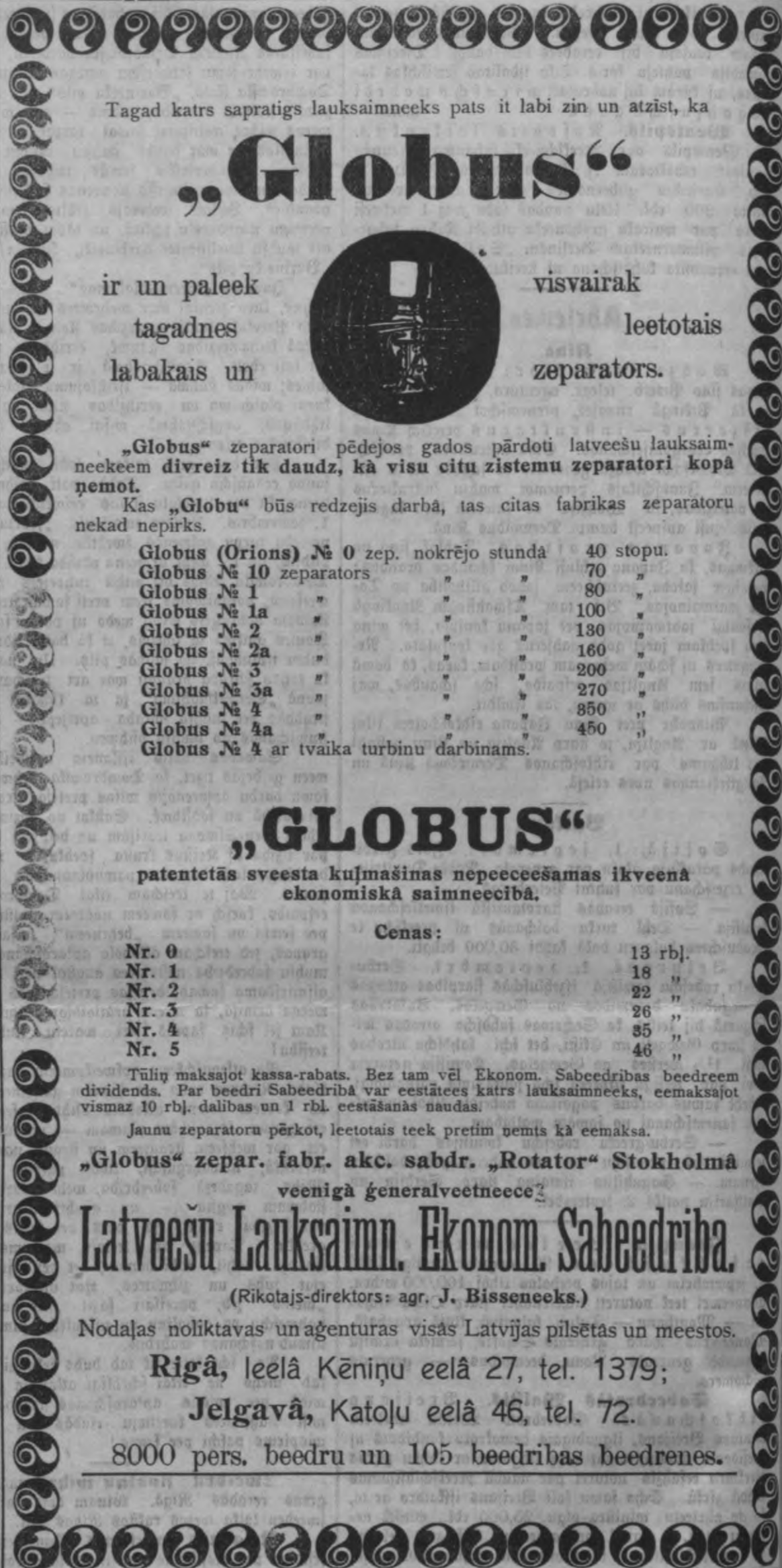
### Garigs konzerts.

Beedalas: M. Gutmana lise (soprans), G. Dellmana lise (wijole),  
D. Kaulina lise (chrges), Balt. Mus. Seede „Liras“ wihru  
dubultkwartetis un Jelgawas Sw. Annas basnizās un Baltijas  
Musikas Beedribas „Liras“ saweenoti jaukti kori.

Sahkums pulkst. 6 peh 3 pusdeenas.

Seesās mašja (eer. labdar. nob.): 1. weetā 75 lap., 2. weetā 50 lap.,  
3. weetā 30 lap.; Solneekem un behtneem: 1. weetā 50 lap., 2. weetā  
30 lap., 3. weetā 20 lap., lešti 5 lap.

Biletēs un lešti eepreeksch dabujami J. Seidera grahmatu un rakstamu  
leetu pahrdotamā (Seelajā eelā 53, eepretim hōsnijai) bet konzerta beena  
turpat, fahlot no pulstien 5 peh 3 pusdeenas.



Tagad katrs sapratigs lauksaimneeks pats it labi zin un atzist, ka

### „Globus“

ir un paleek  
tagadnes  
labakais un



visvairak  
leetotais  
zeparators.

„Globus“ zeparatori pēdejos gados pārdoti latvešu lauksaim-  
neekem divreiz tik daudz, kā visu citu zistemu zeparatori kopā  
nemot.

Kas „Globu“ būs redzejis darbā, tas citas fabrikas zeparatoru  
nekad nepirks.

Globus (Orions) № 0 zep. nokrējo stundā	40 stopu.
Globus № 10 zeparators	70 "
Globus № 1	80 "
Globus № 1a	100 "
Globus № 2	130 "
Globus № 2a	160 "
Globus № 3	200 "
Globus № 3a	270 "
Globus № 4	350 "
Globus № 4a	450 "
Globus № 4 ar tvaika turbinu darbinams.	

### „GLOBUS“

patentētās sveesta kušmašinas nepeceesamas ikveenā  
ekonomiskā saimneecībā.

Cenas:

Nr. 0	13 rbl.
Nr. 1	18 "
Nr. 2	22 "
Nr. 3	26 "
Nr. 4	35 "
Nr. 5	46 "

Tūlīn maksajot kassa-rabats. Bez tam vēl Ekonom. Sabeedribas beedreem  
dividends. Par beedri Sabeedribā var eestātees katrs lauksaimneeks, eemaksajot  
vismaz 10 rbl. dalības un 1 rbl. eestāšanās naudas.

Jaanu zeparatoru pēkot, leetotais teek pretim nemts kā eemaksa.

„Globus“ zepar. fabr. akc. sabdr. „Rotator“ Stokholmā  
veenigā generalveetneece

### Latvešu Lanksaimn. Ekonom. Sabeedriba.

(Rikotajs-direktors: agr. J. Bisseneeks.)

Nodaļas noliktavas un agenturas visās Latvijas pilsētās un meestos.

Rigā, leelā Kēniņu eelā 27, tel. 1379;

Jelgavā, Katoļu eelā 46, tel. 72.

8000 pers. beedru un 105 beedribas beedrenes.

**G. Nogalera**  
forsetu fabrika  
Rigā, Grehjinieku eelā 1.  
Seepajā, Graudu eelā 34.

**Kreetni**  
agenti  
pilsēhtā un uš lauleem waja-  
dšigi gramofonu un gramofonu  
plates pahrdošānai uš nomastu.  
Dferies eesuhstamas Virgotaju  
Sabeedribai Schuster un  
Ko. Rīgās nobalai, Grehji-  
neeku eelā Nr. 11.

Papiru makulaturas  
preeksch mahldereem un  
**bantes dšelfis**  
preeksch podneekem dabon. Grah-  
matruhneezības Ekonomiskā  
Sabeedribā, Katoļu eelā Nr. 7.

Atziņu Sabeedribas  
**J. Hertel**  
apteeka preekschu  
pahrdotawa,  
Jelgawā,  
Pasta eelā Nr. 13.  
peedahwā wisus  
uš scho arodu attee-  
gofchos artifelus.

**Zigudrojums,**  
huzi praktiski ijmantojami, meht  
Thieme & Co., Berlinē 48  
riča eelā 249. Saratšichanā  
iški, angliški un franziški.